

公 職 人 員 財 產 申 報 表

申報人姓名	李乙廷	服 務 機 關	1.苗栗縣政府		職 稱	1.處長	
			2.			2.	
申 報 日	111 年 04 月 22 日		申 報 類 別	卸(離)職申報			
配 偶 及 未 成 年 子 女			配 偶 及 未 成 年 子 女				
稱 謂		姓 名		稱 謂		姓 名	
配偶		陳鑾英					

(二) 不動產

1. 土地

土 地 坐 落	面積(平方公尺)	權 利 範 圍 (持 分)	所 有 權 人	登 記 (取 得) 時 間	登 記 (取 得) 原 因	取 得 價 額
苗栗縣大湖鄉大湖段 (未能交付信託原因:林業用地)	1,493	全部	李乙廷	109 年 01 月 21 日	買賣	175,000
苗栗縣大湖鄉大湖段 (未能交付信託原因:林業用地)	648	全部	李乙廷	109 年 01 月 21 日	買賣	75,000
苗栗縣西湖鄉三湖段 (未能交付信託原因:道路)	1,190	29733 分之 5000	李乙廷	108 年 09 月 19 日	買賣	30,000
苗栗縣西湖鄉三湖段 (未能交付信託原因:林業用地)	1,000	全部	李乙廷	108 年 09 月 19 日	買賣	150,000
苗栗縣西湖鄉三湖段 (未能交付信託原因:林業用地)	1,000	全部	李乙廷	108 年 09 月 19 日	買賣	150,000
苗栗縣後龍鎮大山腳段 (未能交付信託原因:林業用地)	1,000	全部	李乙廷	91 年 08 月 22 日	買賣	(超過五年)
苗栗縣後龍鎮大山腳段 (未能交付信託原因:林業用地)	720	全部	李乙廷	91 年 08 月 22 日	買賣	(超過五年)
1★苗栗縣後龍鎮大山腳段 (未能交付信託原因:林業用地)	1,578	全部	陳鑾英	92 年 09 月 08 日	買賣	(超過五年)

土 地 變 動 情 形						
土 地 坐 落	面積(平方公尺)	權 利 範 圍 (持 分)	所 有 權 人	變 動 時 間	變 動 原 因	變 動 時 之 價 額
本欄空白						

2. 建物 (房屋及停車位)

建 物 標 示	面積(平方公尺)	權 利 範 圍 (持 分)	所 有 權 人	登 記 (取 得) 時 間	登 記 (取 得) 原 因	取 得 價 額
本欄空白						

建 物 變 動 情 形

建 物 標 示	面積(平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人	變動時間	變動原因	變動時之價額
本欄空白						

(三) 船舶

種 類	總噸數	船籍港	所有權人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
本欄空白						

(四) 汽車(含大型重型機器腳踏車)

廠 牌 型 號	汽缸容量	所有權人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
LEXUS	2,494	李乙廷	108年11月05日	買賣	900,000
國瑞	1,798	陳鑾英	101年12月19日	買賣	(超過五年)

(五) 航空器

型 式	製造廠名稱	國籍標示及編號	所有權人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
本欄空白						

(六) 現金(指新臺幣、外幣之現金或旅行支票)(總金額：新臺幣 元)

幣 別	所有權人	外幣總額	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白			

(七) 存款(指新臺幣、外幣之存款)(總金額：新臺幣 2,114,973 元)

存 放 機 構 (應敘明分支機構)	種 類	幣 別	所有權人	外 幣 總 額	新 臺 幣 總 額 或 折 合 新 臺 幣 總 額
臺灣銀行苗栗分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		318,558
臺灣銀行苗栗分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		56,042
第一銀行新興分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		848
國泰世華銀行東高雄分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		1,917
國泰世華銀行東高雄分行	活期證券戶	新臺幣	李乙廷		567
台中銀行南屯分行	活期存款	新臺幣	李乙廷		13,209.10
台中銀行內新分行	支票存款	新臺幣	李乙廷		61
苗栗縣南龍區漁會信用部	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		2,289
中華郵政	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		133,064
遠東國際銀行台北襄陽分行	綜合存款	新臺幣	李乙廷		61

元大銀行苗栗分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		10,000
玉山銀行大順分行	活期證券戶	新臺幣	李乙廷		502
玉山銀行後龍分行	綜合存款	新臺幣	李乙廷		16,242
日盛國際銀行營業部	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		21
苗栗縣苗栗市農會信用部	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		285
苗栗縣通霄鎮農會信用部	活期存款	新臺幣	李乙廷		4,628
苗栗縣後龍鎮農會信用部	活期儲蓄存款	新臺幣	李乙廷		241
苗栗縣造橋鄉農會信用部	支票存款	新臺幣	李乙廷		1,332
合作金庫	活期存款	新臺幣	陳鑾英		46,006
上海銀行三重分行	活期儲蓄存款	新臺幣	陳鑾英		87
國泰世華銀行竹科分行	活期存款	美元	陳鑾英	8,983.23	250,183
國泰世華銀行苗栗分行	活期儲蓄存款	新臺幣	陳鑾英		1,211
兆豐國際商業銀行頭份分行	活期存款	美元	陳鑾英	1.09	30.30
渣打國際商銀公館分行	活期儲蓄存款	新臺幣	陳鑾英		57
渣打國際商銀後龍分行	活期儲蓄存款	新臺幣	陳鑾英		541,783
臺灣新光銀行東台北分行	活期存款	新臺幣	陳鑾英		776
中華郵政	活期儲蓄存款	新臺幣	陳鑾英		68
永豐銀行社子分行	活期儲蓄存款	新臺幣	陳鑾英		5,510
苗栗縣後龍鎮農會信用部	活儲證券戶	新臺幣	陳鑾英		2,280
苗栗縣後龍鎮農會信用部	優惠存款	新臺幣	陳鑾英		707,115

(八) 有價證券 (總價額：新臺幣 5,239,870 元)

1. 股票 (總價額：新臺幣 239,870 元)

名 稱	所 有 人	股 數	票 面 價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
台聚 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	791	10	新臺幣	7,910
和益 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	459	10	新臺幣	4,590
和益 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	263	10	新臺幣	2,630

國建 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	1,901	10	新臺幣	19,010
台中銀 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	718	10	新臺幣	7,180
兆豐金 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	1,231	10	新臺幣	12,310
中精機 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	14	10	新臺幣	140
桂宏 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	李乙廷	55	10	新臺幣	550
業旺 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	4,944	10	新臺幣	49,440
聯電 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	176	10	新臺幣	1,760
全友 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	523	10	新臺幣	5,230
宏碁 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	50	10	新臺幣	500
勝華 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	10,000	10	新臺幣	100,000
友達 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	618	10	新臺幣	6,180
華映 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	392	10	新臺幣	3,920
玉山金 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	269	10	新臺幣	2,690

玉山金 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	158	10	新臺幣	1,580
台新金 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	333	10	新臺幣	3,330
台新金 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	244	10	新臺幣	2,440
亞太電 (未能交付信託原因:股票 辦理集保中)	陳鑾英	848	10	新臺幣	8,480

2. 債券 (總價額: 新臺幣 元)

名 稱	代 碼	所 有 人	買 賣 機 構	單 位 數	票 面 價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣 總 額
本欄空白							

3. 基金受益憑證 (總價額: 新臺幣 元)

名 稱	所 有 人	受託投資機構	單 位 數	票 面 價 額 (單位淨值)	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣 總 額
本欄空白						

4. 其他有價證券 (總價額: 新臺幣 5,000,000 元)

名 稱	所 有 人	單 位 數	價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣 總 額
業旺私募丁特	陳鑾英	500,000	10	新臺幣	5,000,000

(九) 珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產

1. 珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產 (總價額: 新臺幣 元)

財 產 種 類	項 / 件	所 有 人	價 額
本欄空白			

2. 保險 (累積已繳保險費折合新臺幣總金額: 4,140,876 元)

保險公司	保險名稱	保單號碼	要保人	保險契約類型	保險金額	契約始日 \ 契約迄日	外幣幣別	累積已繳保險費外幣總額	累積已繳保險費折合新臺幣總額
國泰人壽保險公司	萬代福 211	〇〇〇 〇〇〇 0718	李乙廷	儲蓄型 壽險	500,000	80 年 07 月 08 日 / 終身	新臺幣		167,756
國泰人壽保險公司	鍾愛一生 313	〇〇〇 〇〇〇 9585	李乙廷	儲蓄型 壽險	1,000,000	88 年 04 月 20 日 / 143 年 04 月 19 日	新臺幣		1,807,331

國際康健人壽保險公司	康健人壽 新意保平 安定期保 險 PAH	○○○ ○○○ 0820	李乙廷	儲蓄型 壽險	1,000,000	109 年 01 月 17 日/124 年 01 月 17 日	新臺幣		94,512
英屬百慕達商友邦人壽保險公司	友邦人壽 老有所醫 定期健康 保險	○○○ ○○○ 4763	陳鑾英	儲蓄型 壽險	2,000	109 年 04 月 27 日/129 年 04 月 27 日	新臺幣		41,192
國泰人壽保險公司	添美利美 元	○○○ ○○○ 8650	陳鑾英	儲蓄型 壽險	6,000	99 年 12 月 28 日/157 年 12 月 27 日	美元	15,468	429,855.72
國泰人壽保險公司	添美利美 元	○○○ ○○○ 7706	陳鑾英	儲蓄型 壽險	10,000	100 年 01 月 20 日/189 年 01 月 19 日	美元	16,410	456,033.9
國泰人壽保險公司	添美利美 元	○○○ ○○○ 2802	陳鑾英	儲蓄型 壽險	4,000	100 年 02 月 10 日/191 年 02 月 09 日	美元	7,122	197,920.38
國泰人壽保險公司	新呵護久 久殘廢照 護	○○○ ○○○ 1105	陳鑾英	儲蓄型 壽險	20,000	104 年 12 月 11 日/146 年 12 月 10 日	新臺幣		289,188
國泰人壽保險公司	鍾愛一生 313	○○○ ○○○ 0157	陳鑾英	儲蓄型 壽險	500,000	87 年 10 月 06 日/178 年 10 月 05 日	新臺幣		322,309
國泰人壽保險公司	鍾愛一生 313	○○○ ○○○ 2250	陳鑾英	儲蓄型 壽險	500,000	87 年 11 月 02 日/179 年 11 月 01 日	新臺幣		334,778

(十) 債權 (總金額：新臺幣 元)

種 類	債 權 人	債 務 人 及 地 址	餘 額	取得(發生) 時 間	取得(發生) 原 因
本欄空白					

(十一) 債務 (總金額：新臺幣 3,367,836 元)

種 類	債 務 人	債 權 人 及 地 址	餘 額	取得(發生) 時 間	取得(發生) 原 因
授信	陳鑾英	永豐銀行社子分行 臺北市士林區延平北路	1,367,836	105 年 07 月 18 日	購置不動產
授信	陳鑾英	苗栗縣後龍鎮農會信用部 苗栗縣後龍鎮中華路	2,000,000	109 年 03 月 16 日	購置不動產

(十二) 事業投資 (總金額：新臺幣 元)

投 資 人	投 資 事 業 名 稱	投 資 事 業 地 址	投 資 金 額	取得(發生) 時 間	取得(發生) 原 因
本欄空白					

(十三) 備 註

1★更正項目資料係申報人於 111 年 07 月 14 日依法自動申請更正。

■本人、配偶及未成年子女名下之財產，符合公職人員財產申報法第 7 條規定者，業已與 第一商業銀行 完成信託，特此聲明。

此 致

監 察 院

以上資料，本人係依法誠實申報，如有不實，願負法律責任

申報人：李乙廷